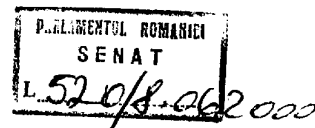


RAPORT



asupra rezultatelor Comisiei de mediere pentru soluționarea textelor adoptate în redactări diferite de către cele două Camere ale Parlamentului la proiectul de Lege pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 69/1997 privind bursele de mărfuri

Comisia de mediere s-a întrunit miercuri, 7 Iunie 2000, ora 13.00 în sediul Camerei Deputaților, la Palatul Parlamentului.

Componența comisiei de mediere, aprobată de plenul celor două Camere ale Parlamentului, este următoarea :

a) Din partea Camerei Deputaților, domnii deputați :

- Albu Alexandru
- Moucha Ion Romulus
- Rânja Traian Neculaie
- Grigoriu Mihai
- Radu Alexandru Dumitru
- Cojocaru Radu Spiridon
- Raicu Romulus

b) Din partea Senatului, domnii senatori :

- Pană Viorel
- Pașca Titus Liviu
- Oprea Andreiu
- Pușkaș Valentin Zoltan
- Marin Dan Stelian
- Preda Florea
- Ghițiu Paul

Au absentat domnii deputați: Radu Alexandru Dumitru, Cojocaru Radu Spiridon și Raicu Romulus, precum și domnul senator Ghițiu Paul.

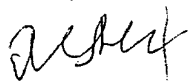
Ședința a fost condusă alternativ de domnul senator Pană Viorel și de domnul deputat Albu Alexandru.

În urma examinării divergențelor apărute la unele texte ale proiectului de lege în formulările celor două Camere, comisia a hotărât să propună adoptarea textelor prevăzute în anexa la prezentul Raport, în unanimitate.

DIN PARTEA

CAMEREI DEPUTAȚILOR

PREȘEDINTE,



MEMBRI,

Albu Alexandru

Moucha Ion Romulus

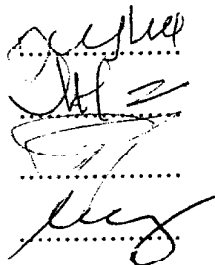
Rânja Traian Neculaie

Grigoriu Mihai

Radu Alexandru Dumitru

Cojocaru Radu Spiridon

Raicu Romulus



DIN PARTEA

SENATULUI

PREȘEDINTE,



MEMBRI,

Pană Viorel

Pașca Titus Liviu

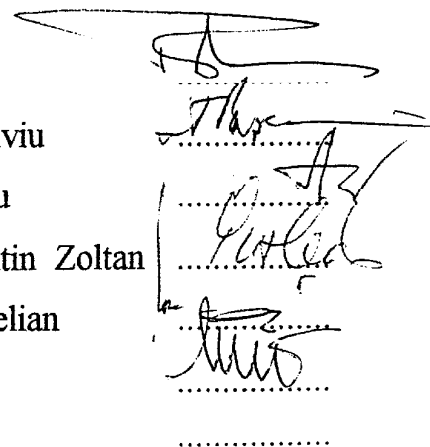
Oprea Andreiu

Pușcaș Valentin Zoltan

Marin Dan Stelian

Preda Florea

Ghițiu Paul



T E X T E

adoptate în redactări diferite de Camera Deputaților și Senat la proiectul de lege
pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr.69/1997 privind bursele de mărfuri

Nr. crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
1.	<p>Articolul I punctul 2 – articolul 1 alineatul 3</p> <p>(3) Bursele de mărfuri sunt obligate să elaboreze și să difuzeze în România și în alte țări <i>rapoarte conținând tranzacțiile descrise în prezentul articol și prețurile rezultate din astfel de tranzacții</i> în scopul stabilirii prețurilor la producătorii și consumatorii și consumatorii de mărfuri, produse și subproduse rezultate din acestea, precum și în scopul de a facilita operațiunile comerciale pe care le implică.</p>	<p>Articolul I punctul 2 – articolul 1 alineatul 3</p> <p>(3) Bursele de mărfuri sunt obligate să elaboreze și să difuzeze în România și în alte țări <i>rapoarte de tranzacționare</i>, în scopul stabilirii prețurilor la producătorii și consumatorii de mărfuri, produse și subproduse rezultate din acestea, precum și în scopul de a facilita operațiunile comerciale pe care le implică.</p>	<p style="text-align: center;">Text Senat (unanimitate)</p>

Nr. crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
2.	<p>Articolul I punctul 3 – articolul 2 alineatul 1</p> <p>(1) Bursele de mărfuri se înființează de către societățile de bursă în baza legii, cu autorizarea autorității de supraveghere și reglementare. Bursele de mărfuri <i>pot fi</i> autorizate ca organisme cu putere de autoreglementare de către autoritatea de supraveghere și reglementare, dacă îndeplinesc condițiile stabilite în Regulamentul privind autorizarea și funcționarea organismelor de autoreglementare.</p>	<p>Articolul I punctul 3 – articolul 2 alineatul 1</p> <p>(1) Bursele de mărfuri se înființează de către societățile de bursă în baza legii, cu autorizarea autorității de supraveghere și reglementare. Bursele de mărfuri <i>sunt</i> autorizate ca organisme cu putere de autoreglementare de către autoritatea de supraveghere și reglementare, dacă îndeplinesc condițiile stabilite în Regulamentul privind autorizarea și funcționarea organismelor de autoreglementare.</p>	<p>Text Senat (unanimitate)</p>
3.	<p>Articolul I punctul 4 – articolul 3 literele c), j), k) și n)</p> <p>Art.3.- În înțelesul prezentei legi, termenii și expresiile de mai jos se</p>	<p>Articolul I punctul 4 – articolul 3 litera c), punctul 5 – articolul 3 lit.d¹) și punctul 6 lit.j), k) și n)</p> <p>Art.3.- În înțelesul prezentei legi, termenii și expresiile de mai jos se</p>	

Nr. crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
	<p>definesc astfel:</p> <p>.....</p> <p>c) <i>societate de brokeraj</i> - este societatea comercială <i>pe acțiuni</i> constituită în baza Legii nr.31/1990, republicată, autorizată de către autoritatea de reglementare și supraveghere în bursa de mărfuri cu calitatea de membru al unei burse de mărfuri, de membru afiliat la o bursă de mărfuri sau de membru compensator, având ca obiect de activitate negocierea ofertelor și perfectarea contractelor la bursă în cont propriu sau în contul unor terți;</p>	<p>definesc astfel:</p> <p>.....</p> <p>c) <i>societate de brokeraj</i> - este societatea comercială constituită în baza Legii nr.31/1990, republicată, autorizată de către autoritatea de reglementare și supraveghere, ca intermediar în bursa de mărfuri, cu calitatea de membru al unei burse de mărfuri, de membru afiliat la o bursă de mărfuri sau de membru compensator, având ca obiect de activitate negocierea ofertelor și perfectarea contractelor la bursă în cont propriu sau în contul unor terți, <i>societatea de brokeraj poate fi autorizată ca formator de piață, dacă îndeplinește cerințele de capital stabilite prin reglementările autorității de reglementare și supraveghere și dacă se angajează ferm să cumpere/vândă când sunt ordine de vânzare/cumpărare în exces;</i></p>	<p>Text Senat (unanimitate)</p>

Nr. crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
	<p>-----</p> <p>.....</p> <p>j) <i>membu al bursei</i> - este o societate comercială cu calitatea de acționar <i>al unei burse de mărfuri</i>, care a obținut dreptul de a efectua tranzacții pe piață la disponibil, futures și cu opțiuni sau numai pe piața la disponibil;</p> <p>.....</p> <p>k) <i>membu compensator</i> - este membrul pieței reglementate de mărfuri, servicii și instrumente derivate care deține concomitent și</p>	<p>d) <i>trader</i> - este o persoană fizică atestată de o bursă de mărfuri și autorizată de autoritatea de reglementare și supraveghere, ce are în atribuția sa exclusivă negocierea ofertelor de vânzare-cumpărare în contul și în numele său în baza unui permis eliberat de bursă;</p> <p>.....</p> <p>j) <i>membu al bursei</i> - este o societate comercială cu calitatea de acționar al unei <i>societăți de bursă</i>, care a obținut dreptul de a efectua tranzacții pe piața la disponibil, futures și cu opțiuni sau numai pe piața la disponibil;</p> <p>.....</p> <p>k) <i>membu compensator</i> - este membrul pieței reglementate de mărfuri, servicii și instrumente derivate care deține concomitent și</p>	<p>Text Camera Deputaților (unanimitate)</p> <p>Text Senat (unanimitate)</p>

Nr. crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
	<p>calitatea de membru sau de acționar la o casă de compensație, și care, prin aceasta are dreptul de a înregistra la casa de compensație tranzacțiile societăților de brokeraj;</p> <p>.....</p> <p>n) <i>piața futures</i> - se referă la o piață specializată, organizată de către o <i>societate de bursă</i> pentru negocierea ofertelor și perfectarea contractelor futures;</p>	<p>calitatea de membru sau de acționar la o casă de compensație, <i>agreată de bursă</i>, și care, prin aceasta, are dreptul de a înregistra la casa de compensație tranzacțiile societăților de brokeraj;</p> <p>.....</p> <p>n) <i>piața futures</i> - se referă la o piață specializată, organizată de către o <i>societate de bursă de mărfuri</i> pentru negocierea ofertelor și perfectarea contractelor futures;</p>	<p>Text Senat (unanimitate)</p>
4.	<p>Articolul I punctul 8 - articolul 5</p> <p>Art.15.- Numărul membrilor Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare se modifică de la 5 la 9 dintre care unul va fi numit în funcția de vicepreședinte responsabil cu bursele de mărfuri.</p>	<p>Articolul I punctul 10 - articolul 5</p> <p>Art.15.- Numărul membrilor Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare se modifică de la 5 la 7, dintre care unul va fi numit în funcția de vicepreședinte responsabil cu bursele de mărfuri.</p>	<p>Text Senat (unanimitate)</p>

Nr. crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
5.	<p>Articolul I punctul 27-articolul 19</p> <p>Art.19.- <i>Societățile comerciale</i> membre ale unei burse de mărfuri, care doresc să presteze servicii de brokeraj, la acea bursă de mărfuri, vor obține în prealabil o autorizație de la Comisia Națională a Valorilor Mobiliare.</p>	<p>Articolul I punctul 28-articolul 19</p> <p>Art.19.- <i>Societățile de brokeraj</i>, membre ale unei burse de mărfuri, pot presta servicii de brokeraj și la alte burse de mărfuri, dacă vor obține, în prealabil, autorizarea burselor respective și a Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare.</p>	<p>Text Senat (unanimitate)</p>
6.	<p>Articolul I punctul 45-articolul 34 alineatul 2</p> <p>(2) <i>Casa de compensație se înființează ca societate comercială pe acțiuni de către membrii unei burse de mărfuri, societăți bancare sau de asigurare, în scopul asigurării evidenței contractelor futures și cu opțiuni, decontării plăților și compensării contractelor futures și cu opțiuni.</i></p>	<p>Articolul I punctul 47-articolul 34 alineatul 2</p> <p>(2) <i>Casa de compensație se poate înființa ca:</i></p> <p>a) <i>societate comercială pe acțiuni, de către membrii bursei de mărfuri, societăți bancare de asigurare, în scopul asigurării evidenței contractelor futures și cu opțiuni, decontării plăților și compensării contractelor futures și cu opțiuni;</i></p>	<p>Text Senat (unanimitate)</p>

Nr. crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
		b) departament în cadrul unei burse de mărfuri.	
7.	<p>Articolul I punctul 49 - articolul 37 alin.1 lit.a</p> <p>(1) Săvârșirea cu intenție sau din culpă a uneia din contravențiile prevăzute la art.36 se sancționează de către Comisia Națională a Valorilor Mobiliare cu:</p> <p>a) amendă, între zece milioane și cincizeci milioane lei; cuantumul amenzilor va fi indexat periodic prin hotărâri ale Guvernului în funcție de rata inflației;</p>	<p>Articolul I punctul 51 - articolul 37 alin.1 lit.a)</p> <p>(1) Săvârșirea cu intenție sau din culpă a uneia din contravențiile prevăzute la art.36 se sancționează de către Comisia Națională a Valorilor Mobiliare cu:</p> <p>a) amendă între 10-50 milioane lei, al cărei cuantum va fi indexat periodic în funcție de rata inflației prin norme stabilite de Comisia Națională a Valorilor Mobiliare;</p>	Text Senat (unanimitate)
8.	<p>Articolul I punctul 61 - articolul 47²</p> <p>Bursele de mărfuri și societățile de brokeraj înființate înainte de intrarea în vigoare a prezentei legi</p>	<p>Articolul I punctul 63 - articolul 47²</p> <p>Bursele de mărfuri și societățile de brokeraj înființate înainte de intrarea în vigoare a prezentei ordonanțe se</p>	Text Senat (unanimitate)

Nr. crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
	<p>se vor reorganiza în termen de 18 luni, vor funcționa cu autorizația Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare și vor fi incluse pe lista piețelor reglementate, publicată în Monitorul Oficial.</p>	<p>vor reorganiza în termen de 24 luni, vor funcționa cu autorizația Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare și vor fi incluse pe lista piețelor reglementate, publicată în Monitorul Oficial.</p>	
9.	<p>Articolul I punctul 61 – articolul 47⁴</p> <p>În termen de 60 de zile de la data intrării în vigoare a legii, Parlamentul României va completa lista membrilor cu 4 noi membri ai Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare, inclusiv vicepreședintele responsabil cu bursele de mărfuri.</p>	<p>Articolul I punctul 63 – articolul 47⁴</p> <p>În termen de 60 de zile de la data intrării în vigoare a legii, Parlamentul României va completa lista membrilor cu 2 noi membri ai Comisiei Naționale a Valorilor Mobiliare, inclusiv vicepreședintele responsabil cu bursele de mărfuri.</p>	<p>Text Senat (unanimitate)</p>
10.	<p>Articolul I punctul 61 - articolul 47⁵</p> <p>Art.47⁵.- Bursele de mărfuri care au constituite sisteme de</p>	<p>eliminat</p>	<p>Varianta Senatului (unanimitate)</p>

Nr. crt.	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte adoptate de Senat	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
	<p>compensație sub forma unui departament specializat, în termen de 2 ani își vor organiza case de compensație distincte în conformitate cu prevederile art.38 alin.(2).</p>		